

# 會務報告 Announcements 05-21-2023

1. 本主日 (5月21日) 崇拜聚會之後有教會家庭時間，歡迎大家來參加。

After the Sunday service today (5/21), we are going to have a church family time. Everyone is welcome to join.

2. 教會的禱告會是每週三晚上 8:00-9:00，在 Zoom 上進行。歡迎大家參加。

There is a church prayer meeting every Wednesday, 8:00-9:00pm, on Zoom. Everyone is welcome to join the prayer meeting.

# 會務報告 Announcements 05-21-2023

3. 本年度年中會員大會將於6月18日主日崇拜聚會之後召開。這次會員大會的議程如下：1) 審核並批准2022年年底會員大會會議記錄；2) 2022年度和2023年第一季財務報告；3) 推舉兩位提名委員會委員；4) 審議一個來自會眾的提議：關於成立一個 "場地考察委員會" 來研究並推薦滿足MGC設施需求的前瞻計劃 ([點擊鏈接請願書方案內容](#))。請教會會員預備時間參加。

The Mid-year Congregational Meeting will be held after the Sunday worship service on June 18. The agenda for this meeting is as follows: 1) Review and approve the minutes of the congregational meeting at the end of 2022; 2) Review the 2022 annual financial report and the first quarter financial report of 2023; 3) Elect two members of the nominating committee; 4) Review a proposal from church members for the establishment of a committee to study and recommend a forward plan for MGC's facility needs ([Click here to Contents of Petition](#)). Church members, please prepare time to attend.

# 會務報告 Announcements 05-21-2023

4. 活動: InterHigh 高中開放日 – 時間: 5月25日星期四, 6:30-9pm (晚餐開始); 初中開放日 – 時間: 5月26日星期五, 6:30-9pm (晚餐開始); 地點都是在: Hanseul/Deandra的家 (802 Rollins Ave, Rockville, MD)。歡迎大家來見見馬里蘭州的導師, 了解 Recharge 聖經研究, 並聽取關於理解 Gen Zs 的特別研討會! 請在5月21日星期日之前回復 Eric/Jenny。

**Event: InterHigh High School Open House – Time: Thursday, May 25, 6:30-9pm (start with dinner); Middle School Open House – Time: Friday, May 26, 6:30-9pm (start with dinner); Location: Hanseul's/Deandra's home (802 Rollins Ave, Rockville, MD). Come meet the Maryland mentors, learn about Recharge Bible Studies, and hear a special workshop on understanding Gen Zs! Please RSVP with Eric/Jenny by Sunday, May 21.**



# 會務報告 Announcements 05-21-2023



INTERHIGH PRESENTS

## MD HIGH SCHOOL OPEN HOUSE



Hanseul/Deandra's home  
(802 Rollins Ave, Rockville MD)

THU. 5/25  
@ 6:30-9PM

Come meet the Maryland mentors that host the weekly Recharge Bible Studies in the Rockville area.

We will have a special workshop on understanding Gen Zs.

We will start the night with dinner!

Please RSVP with an IH mentor by Sunday, 5/21

# 會務報告 Announcements 05-21-2023

5. 唐崇榮牧師將於9月1-4日在大華府地區舉行 "告別佈道會"。唐崇榮牧師的介紹和佈道會的具體安排，請 [點擊鏈接](#) [2023美國東部告別佈道會](#)。

Rev. Stephen Tong will come to the Greater Washington DC area to hold farewell evangelistic rallies from September 1 to 4. For an introduction of Rev. Stephen Tong and more details of the rallies, please [Click here to 2023 Farewell Evangelistic Rallies.](#)

# 會務報告 Announcements 05-21-2023

6. 我們教會將與 "華人福音普世差傳會" 和基督教德國鎮中國教會合作一同主辦 "把握時機" 宣教生命課程，時間是7月22-23日、7月27-30日，請弟兄姊妹們預留時間來參加。

Our church will work along with GOI (Gospel Operation International) and CCGG (Chinese Christian Church of Germantown) to host a Kairos Course on July 22-23, July 27-30. Please mark your calendar.



# 會務報告 Announcements 05-21-2023

美國 [www.KairosUSA.com](http://www.KairosUSA.com)  
國際 [www.KairosCourse.org](http://www.KairosCourse.org)

# Kairos

## God, the Church and the World

### 《把握時機》

特別為華人教會預備的大使命裝備平台！  
深具轉化性、團隊性、可傳遞性的宣教門訓課程！！  
不只是個課程、帶你走上以門徒訓練為導向的跨文化宣教旅程！！

### 宣教生命課程

《把握時機》宣教生命課程乃是由菲律賓 Living Spring International 編輯出版，原名 Condensed World Missions Course，因它是濃縮自兩套著名的宣教課程：Dr. Jonathan Lewis 所著的 World Mission 及 Dr. Ralph Winter 所編的 Perspectives on the World Christian Movement。《把握時機》屬正式的 Perspectives Family 家族成員，至今已在超過 60 個國家，以 30 個不同的語言進行，近年來開始有中文版的課程。《把握時機》基礎課程乃是在經驗豐富的統籌導師帶領之下，透過學習方式包括聚焦禱告、課文修讀、靈修專題、成長小組討論、錄像教學及特別設計的跨文化活動，從四個層面認識宣教(聖經、歷史、策略、文化)，達到教育、啟發及挑戰基督徒將宣教與生命整合，從根本中去重整你的人生方向，積極參與神的宣教計畫。完成此課程者將受頒予國際證書。

《把握時機》宣教生命課程不是另一個提供宣教資料和認識的課程，而是一個震撼生命，翻轉世界觀，重整基督徒事奉觀的旅程！課程精彩絕倫，深入淺出，對差傳有全面和具體的教導，同時又有感人的見證。經由這個課程的裝備之後，你將不再一樣，將成為裡外一致的『胸懷普世的基督徒』。若是你有負擔，你可以再經由導師訓練課程(兩天)之後也能夠成為課程導師，在有經驗的統籌導師指導之下，將可以在神所託付給你的地方來帶領並影響更多活出國度生命的耶穌基督門徒。

合辦：華人福音普世差傳會(GOI)，  
馬利蘭福音教會，基督教德國鎮中國教會

日期：2023年7月22-23、27-30日

上課(美東)時間：中文傳講，zoom和實體混合

7/22 週六 9am-6pm, zoom

7/23 周日 1:30pm-6:30pm, zoom

7/27 週四 7pm-10pm, zoom

7/28 週五 7pm-10pm, zoom

7/29 週六 9am-6pm, 實體(包午餐)

7/30 周日 1:30pm-7pm, 實體

實體聚會地址：15915 Germantown Rd.  
Germantown, MD 20876

報名請掃描二維碼



聯絡人：Eddie Kuan

郵箱：[Kairos.mgc@marylandgospelchurch.com](mailto:Kairos.mgc@marylandgospelchurch.com)

學費：\$125 (課本，午餐，版權及其他)

報名繳費截止：2023年7月9日，以便郵寄教材

團體活動



上課時間



團體畢業照



# 會務報告 Announcements 05-21-2023

7. 本週 "2-1-1讀經計劃"：本週五將有讀《創世記》見證分享。本週背誦經文是馬太福音24:34 "我實在告訴你們，這世代還沒有過去，這些事都要成就。" 每日閱讀經文是創世記47-50章。歡迎大家參加每日的靈修聚會（週一到週五上午7:30-8:30），或在教會的網站收聽聚會錄音。

[點擊鏈接晨更靈修分享](#)

This week's 2-1-1 Bible Reading Plan: We are going to have a testimony sharing time this Friday. This week's Bible memory verse is Matthew 24:34 "I tell you the truth, this generation will certainly not pass away until all these things have happened." Daily Bible reading: Genesis 47-50. You are welcome to join the daily devotion (Monday to Friday 7:30-8:30am), or listen to the recording on the church website. [Click here to Morning Devotion](#)



## 奉獻 Offerings:

1) 郵寄支票到 Mail Check To: Maryland Gospel Church, PO Box 4328, Rockville, MD 20849-4328;

或 or

2) 網上信用卡 Online Credit Card: [點擊鏈接奉獻 Click here to Offer](#)

指示 Instructions: [點擊鏈接奉獻指示 Click here to Offering Instructions](#)

### 截至2023年4月奉獻數字 Offerings as of April 2023

| 2023              | 收到奉獻<br>Offerings Received |              | 預算奉獻<br>Budgeted Offerings |              | 差額<br>Balance |               |
|-------------------|----------------------------|--------------|----------------------------|--------------|---------------|---------------|
| 第一季 Quarter-1     |                            | \$ 59,382.00 |                            | \$ 61,983.00 |               | \$ (2,601.00) |
| 四月 April          | \$ 24,205.00               |              | \$ 20,661.00               |              | \$ 3,544.00   |               |
| 五月 May            |                            |              |                            |              |               |               |
| 六月 June           |                            |              |                            |              |               |               |
| 第二季 Quarter-2     |                            | \$ 24,205.00 |                            | \$ 20,661.00 |               | \$ 3,544.00   |
| 總差額 Total Balance |                            | \$ 83,587.00 |                            | \$ 82,644.00 |               | \$ 943.00     |

## **團契小組 Fellowship:**

[點擊鏈接中文網頁 Click here to Traditional Chinese Web Page](#)

[點擊鏈接英文網頁 Click here to English Web Page](#)

## **主日同工服事表 Sunday Service Team Schedule:**

[點擊鏈接同工服事表 Click here to Sunday Service Team Schedule](#)

## **實體崇拜聚會 In-person Sunday Worship Service:**

[點擊鏈接恢復實體主日崇拜聚會建議 Click here to Resuming In-person Worship Guideline](#)